

Tender Notice for International Tender for the Different Kind of Hygiene Kits.

Country	: Ukraine
Orgnaization:	Norwegian Refugee Council, Ukraine, Kyiv
Advertisement date	: 13/11/2025
Submission deadline	: 04/12/2025 before 5:00pm Kyiv time
Financing institute	: Multiple
Project Title	: Different Kind of Hygiene Kits
Type Of Notice:	Tender Notice
ITB Reference number	: UA-CO-KYIV-ITB-2025-011
Contract Title	: Establishment of FWA for Different Kind of Hygiene Kits
Content	: The goal of this project is to Establish one or several FWA's of Different Kind of Hygiene Kits in the following 4 LOTS: Lot 1 - Household Hygiene Kits Lot 2 - Infant Hygiene Kits Lot 3 - Elderly Hygiene Kits Lot 4 - Institutional Hygiene Kits
	Bidders can submit a bid for all lots, any number and even for single lots. Bids must clearly show what lots are included. Bids must be submitted for the total quantity of each lot: bids submitted for a partial quantity of one lot will not be taken into consideration by NRC. The offer must meet all the requirements set out in the Invitation to Bid (ITB) UA-CO-KYIV-ITB-2025-011 (link below) and be accompanied by the relevant documents. No margin of preference is applied; the Bid is open to all eligible Bidders based on ITB requirement.
Tender Download	: If your company is interested in participating in the Tender, you are required to download the Tender package, free of charge, using the following LINK .
	<i>*To go to the hyper-link indicated above, simultaneously press CTRL on the keyboard and click with the mouse</i> For downloading instructions, please check the eTB Guidelines attached to this tender Notice.
Submission details	: This Tender is a Two-Envelope process .
	NRC Ukraine will follow the Two envelope process for this procurement. Therefore, please submit your offers following the requirements detailed in the Invitation to Bid (ITB). To participate in the tender, you must provide a complete package of documents for the relevant activities/lots you are interested in. We recommend that you familiarize yourself with the request and submit your price offer accordingly. Please download the file, fill in the required fields, provide the tenderer's details, sign the document, affix the seal of the tenderer's company (if applicable), scan the form, and submit it via the specified manner and link. The proposal must be submitted in the prescribed format (scanned copies of all pages of the proposal, either in separate .jpg files or in separate/unified .pdf files; PDF document with signature/stamp), and we also ask you to submit the proposal in a freely editable format (Word, TXT, etc.).
Remark	1- The Bids, as well as all correspondence and documents relating to the Bid shall be written in English or Ukrainian. 2- Offers must be submitted through the eTB system, and before the tender deadline expires. It will not be possible to submit your bid after the deadline or outside the eTB system. 3- For technical questions about the system, please get in touch with UA procurement unit through ua.procurementcountryoffice@nrc.no

Sincerely,

NRC Ukraine Procurement Department

Оголошення про проведення міжнародного тендеру Укладення Рамкової Угоди (FWA) для різних видів гігієнічних наборів.

Країна : Україна

Організація : Норвезька рада у справах біженців в Україні, Київ

Дата оголошення : 13.11.2025

Дата подання : 04.12.2025 до 17:00 за київським часом

Фінансова установа : Декілька

Назва проекту : Різні види гігієнічних наборів.

Тип повідомлення : Оголошення про проведення тендеру

Реєстраційний номер ITB : UA-CO-KYIV-ITB-2025-011

Номер закупівлі KfW : 512886

Назва контракту : Укладення Рамкової Угоди (FWA) для різних видів гігієнічних наборів

Зміст : Мета цього проєкту — укласти одну або кілька Рамкових Угод (FWA) для різних видів гігієнічних наборів у наступних 4 лотах:

- **Лот 1 – Побутові гігієнічні набори**
- **Лот 2 – Дитячі гігієнічні набори**
- **Лот 3 – Гігієнічні набори для людей похилого віку**
- **Лот 4 – Інституційні гігієнічні набори**

Учасники тендеру можуть подавати пропозиції для всіх лотів, будь-якої кількості або навіть для одного лоту. Пропозиції мають чітко зазначати, які лоти включено. Пропозиції повинні подаватися на повну кількість кожного лоту; пропозиції на часткову кількість одного лоту не розглядатимуться NRC.

Пропозиція повинна відповідати всім вимогам, викладеним у Запрошенні до подання тендерних пропозицій (ITB) **UA-CO-KYIV-ITB-2025-011** (посилання нижче), та супроводжуватися відповідними документами.

Завантажити тендер : Якщо ваша компанія зацікавлена в участі у тендері, вам необхідно безкоштовно завантажити тендерний пакет, скориставшись наступними посиланнями [**ПОСИЛАННЯ**](#).

**Для переходу за гіперпосиланням, вказаним вище, одночасно натисніть CTRL на клавіатурі та клацніть мишею*

Для завантаження інструкцій, будь ласка, ознайомтеся з Посібником з еТБ, що додається до цього тендерного оголошення.

Деталі подання заявки : Цей тендер проводиться за принципом "два конверти". Для цієї закупівлі НРСБ в Україні застосовуватиме процедуру "два конверти". Тому, будь ласка, подавайте свої пропозиції відповідно до вимог, викладених у Запрошенні до участі у тендері (ITB). Для участі в тендері ви повинні надати повний пакет документів на відповідні види діяльності/лоти, які вас цікавлять. Ми рекомендуємо вам ознайомитися із запитом та подати свою цінову пропозицію відповідно до нього. Будь ласка, завантажте файл, заповніть необхідні поля, вкажіть реквізити учасника тендеру, підпишіть документ, скріпіть печаткою компанії учасника тендеру (за наявності), відскануйте форму та надішліть її за вказаним способом та посиланням. Пропозиція повинна бути подана у встановленому форматі (скановані копії всіх сторінок пропозиції, або в окремих файлах .jpg, або в окремих/об'єднаних файлах .pdf; PDF-документ з підписом/печаткою), а також просимо подавати пропозицію у вільно редагованому форматі (Word, TXT тощо).

Зауваження

- 1- Тендерні пропозиції, а також вся кореспонденція та документи, що стосуються тендерної пропозиції, повинні бути написані англійською або українською мовами.
- 2- Пропозиції повинні бути подані через систему eTB і до закінчення терміну дії тендеру. Подати пропозицію після закінчення терміну або поза системою eTB буде неможливо.
- 3- З технічних питань щодо системи, будь ласка, звертайтеся до відділу закупівель через ua.procurementcountryoffice@nrc.no

З повагою,

Відділ закупівель НРСБ в Україні